



ส่วน

บันทึกข้อความ

ลำดับที่	12280
วันที่	15 ส.ค. 2565
ที่	42691 16 นอ 65
วันที่	๐๒๔๑๑๓๗๐.๓๐๑๓๓

ส่วนราชการ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ โทร.

ที่ ศธ ๐๒๐๕/ ๑๓๐๗๖

วันที่ ๑๕ สิงหาคม ๒๕๖๕

เรื่อง รัฐบาลบรูไนฯ ประกาศให้ทุนฝึกอบรมระยะสั้นเพื่อพัฒนาทักษะด้านภาษาอังกฤษ ภายใต้โครงการ
 Brunei Darussalam Scholarship on Enhancing Professional Communication Skills for ASEAN

วันที่	17 ส.ค. 2565
เวลา	๑๖.๐๓

เรียน เลขาธิการคณะกรรมการการศึกษาขั้นพื้นฐาน

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศมีหนังสือแจ้งว่า รัฐบาลบรูไนดารุสซาลามประสงค์จะมอบทุนฝึกอบรมระยะสั้น ภายใต้โครงการ Brunei Darussalam Scholarship on Enhancing Professional Communication Skills for ASEAN สำหรับบุคคลทั่วไปจากประเทศสมาชิกอาเซียน ระหว่างวันที่ ๑๔ พฤศจิกายน - ๒๓ ธันวาคม ๒๕๖๕ ณ ศูนย์ UBD - FPT Global Centre English เมืองดานัง สาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม ประกอบด้วยหลักสูตร (๑) Professional Communications in English และ (๒) หลักสูตร Intensive English Proficiency Course โดยรัฐบาลบรูไนฯ จะสนับสนุนค่าเข้าร่วมหลักสูตร ค่าบัตรโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัด ค่าเบี้ยเลี้ยง ค่าประกันสุขภาพ และค่าตรวจหาเชื้อโควิด - ๑๙ ให้แก่ผู้ได้รับทุน ทั้งนี้ ผู้สมัครรับทุนจะต้องมีอายุ ๒๐ - ๓๕ ปี มีวุฒิการศึกษาขั้นต่ำระดับมัธยมศึกษาตอนปลาย ได้รับการฉีดวัคซีนโควิด-๑๙ ครบโดสตามที่องค์การอนามัยโลกกำหนด และมีผลการทดสอบความสามารถด้านภาษาอังกฤษตามเกณฑ์มาตรฐาน IELTS ที่กำหนด รายละเอียดตามเอกสารที่แนบ

ในการนี้ กระทรวงการต่างประเทศได้ขอความอนุเคราะห์กระทรวงศึกษาธิการพิจารณาประชาสัมพันธ์ทุนฝึกอบรมดังกล่าวให้แก่สถานศึกษาที่เกี่ยวข้อง โดยผู้สนใจสามารถสมัครขอรับทุนผ่านระบบออนไลน์ที่ <https://apply.ubd.edu.bn/orbeon/uis-welcome/forms/short-course/> พร้อมส่งสำเนาแบบฟอร์มการสมัครและเอกสารประกอบไปยังไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ applyPCSS2022@mfa.gov.bn ภายในวันที่ ๓๑ สิงหาคม ๒๕๖๕ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการจึงขอความร่วมมือหน่วยงานของท่านพิจารณาประชาสัมพันธ์ทุนฝึกอบรมดังกล่าวให้แก่ผู้ที่สนใจและมีคุณสมบัติตามที่กำหนดได้สมัครรับทุนต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการตามที่เสนอข้างต้นต่อไปด้วย จักขอบคุณยิ่ง

(นายสุภัทร จำปาทอง)
ปลัดกระทรวงศึกษาธิการ

๑๗/๘๓/๖๕

ส่ง
20/06

กระทรวงศึกษาธิการ
เลขที่รับ 13493
วันที่ - 8 ส.ค. 2565
เวลา 10.31 น.
กบ.สอ.สป.



ด่วน

ที่ กต ๑๓๐๒/ว ๑๑๙๔

กระทรวงการต่างประเทศ
ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๕๐๐

๔ สิงหาคม ๒๕๖๕

สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ
2044
วันที่ 8 สิงหาคม 2565
เวลา 11.06
กระทรวงศึกษาธิการ

เรื่อง ทุนฝึกอบรม Brunei Darussalam Scholarship on Enhancing Professional Communication Skills for ASEAN

เรียน ปลัดกระทรวงศึกษาธิการ

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือสถานเอกอัครราชทูตบรูไนดารุสซาลามประจำประเทศไทย ที่ ๐๘๔/๒๐๒๒ ลงวันที่ ๑๙ กรกฎาคม ค.ศ. ๒๐๒๒ พร้อมเอกสารประกอบ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศได้รับหนังสือจากสถานเอกอัครราชทูตบรูไนดารุสซาลามประจำประเทศไทย ขอความอนุเคราะห์ประชาสัมพันธ์เรื่อง การมอบทุนฝึกอบรมระยะสั้น Brunei Darussalam Scholarship on Enhancing Professional Communication Skills for ASEAN สำหรับบุคคลทั่วไปจากประเทศสมาชิกอาเซียนระหว่างวันที่ ๑๔ พฤศจิกายน - ๒๓ ธันวาคม ๒๕๖๕ ที่ศูนย์ UDB-FPT Global Centre เมืองดานัง สาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม โดยประกอบด้วยหลักสูตร Professional Communications in English และหลักสูตร Intensive English Proficiency Course โดยรัฐบาลบรูไนฯ จะสนับสนุนค่าเข้าร่วมหลักสูตร ค่าบัตรโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัด ค่าเบี้ยเลี้ยง ค่าประกันสุขภาพ และค่าตรวจหาเชื้อโควิด-๑๙ ทั้งนี้ ผู้สมัครรับทุนต้องมีคุณสมบัติพื้นฐาน อาทิ อายุ ๒๐ - ๓๕ ปี มีวุฒิการศึกษาขั้นต่ำระดับมัธยมศึกษาปีที่ ๑๙ ได้รับการฉีดวัคซีนโควิด-๑๙ ครบโดสตามที่องค์การอนามัยโลกกำหนด และต้องผ่านการทดสอบความสามารถด้านภาษาอังกฤษตามเกณฑ์มาตรฐาน IELTS ที่กำหนด ดังปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

ในการนี้ กระทรวงการต่างประเทศขอความร่วมมือหน่วยงานของท่านประชาสัมพันธ์หลักสูตรดังกล่าวให้แก่สถานศึกษาที่เกี่ยวข้อง โดยผู้สนใจสามารถสมัครขอรับทุนฝึกอบรมภายในวันที่ ๓๑ สิงหาคม ๒๕๖๕ ผ่านระบบออนไลน์ที่ <https://apply.ubd.edu.bn/orbeon/uis-welcome/forms/short-course/> พร้อมส่งสำเนาแบบฟอร์มการสมัครและเอกสารประกอบไปยังไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ applyPCSS2022@mfa.gov.bn จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

ขอแสดงความนับถือ

Wanida Wisan

(นางสาวพินท์สุดา ชัยนาม)
รองอธิบดีฯ รักษาราชการแทน
อธิบดีกรมเอเชียตะวันออก

ปฏิบัติราชการแทนปลัดกระทรวงการต่างประเทศ

กรมเอเชียตะวันออก
กองเอเชียตะวันออก ๑
โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๔๔๒๒
โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๑๓๙

ทวิรัตน์
ทวิรัตน์
ท.ทวิรัตน์

สิ่งที่ส่งมาด้วย



กองกลาง ฝ่ายสารบรรณ กระทรวงการต่างประเทศ
เลขที่ ๕๔๕๘๐
รับวันที่
เวลา ๖.๐๐ น. ๒๕๖๕

Note No.: 084/2022

The Embassy of Brunei Darussalam presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand and has the honour to enclose herewith a copy of a general information brochure regarding the **Brunei Darussalam Scholarship on Enhancing Professional Communication Skills For ASEAN** to be held at UBD-FPT Global Centre, Da Nang, Socialist Republic of Vietnam, on 14 November-23 December 2022.

The Embassy has the further honour to inform that the scholarship offers the following two programmes:

1. Professional Communications in English
2. Intensive English Proficiency Course

The Embassy would highly appreciate it if the esteemed Ministry's could assist in disseminating the information to the relevant authorities and interested individuals, in which the deadline for submission of applications is no later than **31 August 2022**. Applications shall be submitted via email to <https://apply.ubd.edu.bn/orbeon/uis-welcome/> and Cc. to applyPCSS2022@mfa.gov.bn.

The Embassy of Brunei Darussalam avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand the assurances of its highest consideration.

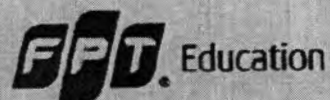
Bangkok, 19 July 2022

Department of East Asian Affairs
Ministry of Foreign Affairs,
443, Sri Ayudhaya Road
Bangkok 10400



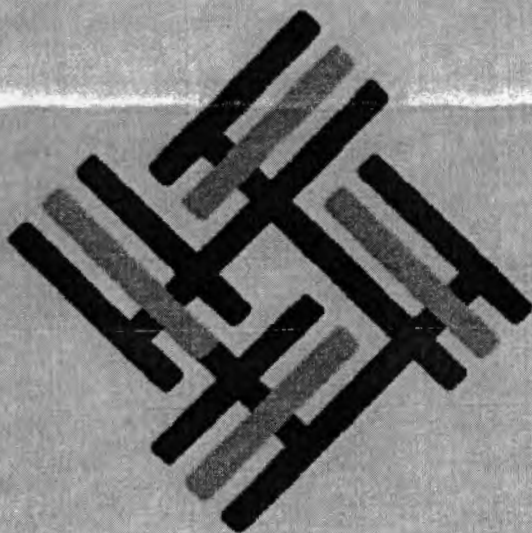


UNIVERSITI BRUNEI DARUSSALAM



FPT UNIVERSITY

**BRUNEI DARUSSALAM SCHOLARSHIP
ON ENHANCING PROFESSIONAL COMMUNICATION
SKILLS FOR ASEAN**



UBD-FPT GLOBAL CENTRE

GENERAL INFORMATION BROCHURE

2022

INTRODUCTION

On 13 November 2017, at the 31st ASEAN Summit held in Manila, Philippines, His Majesty the Sultan and Yang Di Pertuan of Brunei Darussalam announced that over the next 5 years, the Government of Brunei Darussalam will provide 50 scholarships to enhance professional communication skills for citizens from ASEAN countries.

Universiti Brunei Darussalam (UBD) is pleased to be the organiser of the programmes under this Scholarship, which will be conducted at the UBD-FPT Global Centre in Da Nang, Vietnam.

UBD-FPT GLOBAL CENTRE

- UBD-FPT Global Centre is a collaborative project between Universiti Brunei Darussalam (UBD) and FPT University (FPTU) aimed at improving English proficiency and professional communication skills in the region.
- The Centre aims to be the leading English Language training centre in the ASEAN region.

PROGRAMMES OFFERED

Programme 1: Professional Communications in English

This programme helps participants improve their professional communication in English. The training focuses on specific areas of communication in English: writing e-mails, speaking in meetings and interviews; giving presentations, and networking. This programme can help participants achieve increased confidence and professional goals.

Programme 2: Intensive English Proficiency Course

This programme is designed to train participants in the four core skills of listening, reading, writing and speaking. Throughout the programme, participants will engage in different tasks which include practices especially in the areas of reading and vocabulary development.

PROGRAMME DATES

14 November – 23 December 2022

APPLICATION DEADLINE FOR ALL THREE PROGRAMME DATES

31 August 2022

ELIGIBILITY

- ◆ Applications are open to citizens of ASEAN.
- ◆ Applicants must be within the age range of 20 - 35 years.
- ◆ Applicants must possess a minimum qualification of a post-secondary school certificate.
- ◆ Applicants must be certified to be medically fit to undertake the scholarship and to study at UBD-FPT Global Centre in Da Nang, Vietnam by a qualified medical practitioner who is registered with any Government Authorities prior to arrival in Da Nang, Vietnam. All costs incurred in obtaining this certification are to be borne by the applicants.
- ◆ Applicants must have completed the full course of COVID-19 vaccination under the World Health Organization Emergency Use Listing (1 dose for Johnson and Johnson or 2 doses for all other vaccines). Applicants are also encouraged to take booster vaccination.

GENERAL REQUIREMENTS

Programme 1: Professional Communications in English

Applicants with an English proficiency level of an IELTS score of at least 5.0 - 5.5 or equivalent.

Programme 2: Intensive English Proficiency Course

Applicants with an English proficiency level of an IELTS score of at least 4.5 - 5.0 or equivalent.

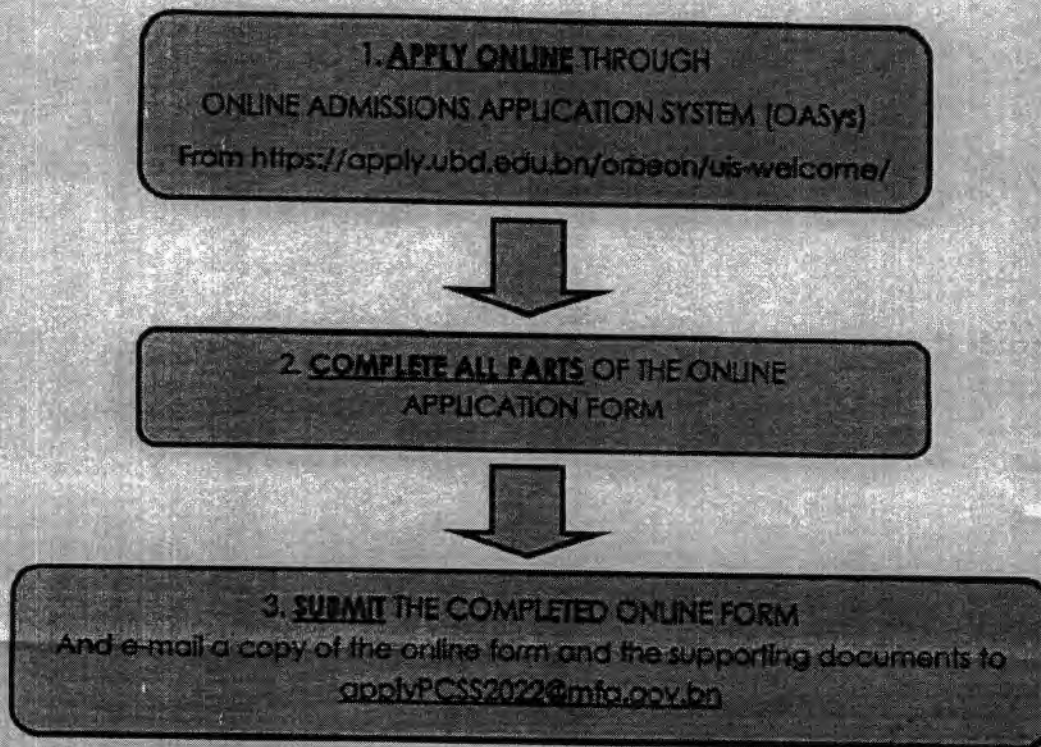
In some, but not all cases, applicants may be required to sit for an English Proficiency Test (EPT) and they will be contacted by UBD-FPT Global Centre.

THE SCHOLARSHIP

The Scholarship is sponsored by the Government of Brunei Darussalam and includes the following:

- ◆ Programme Fees;
- ◆ A return economy class airfare from an ASEAN country's main city to Da Nang (Vietnam);
- ◆ Per diem allowance for the whole duration of the 6-weeks programme;
- ◆ Accommodation in Da Nang for the whole duration of 6-weeks the programme;
- ◆ Health insurance with Covid-19 coverage for the whole duration of the 6-weeks programme.
- ◆ ART in Vietnam and RT-PCR prior to departing Vietnam, where applicable.

HOW TO APPLY:



IMPORTANT NOTE:

- ⇒ Please fill in all the mandatory fields. You will not be able to save or submit the application if any of the fields are missed.
- ⇒ Please ensure applicant's e-mail address is stated correctly. An application code will be sent to this e-mail address provided after saving (to submit later) or submission of the application form.
- ⇒ Electronic documents required to be uploaded with the application are as follows:
 - ◊ Certified true copy of international passport;
 - ◊ Certified true copies of highest academic qualifications achieved; and
 - ◊ Certification true copies of highest English proficiency qualification achieved (IELTS, TOEFL etc.)
- ⇒ Applicants are reminded to click 'SUBMIT' upon completion of the application.
- ⇒ Applicants must submit the application before the closing date.
- ⇒ Applications will not be considered and will be rendered void for failure to submit a fully completed application form by the due date ('saved' applications will **NOT** be processed).
- ⇒ Incomplete forms or forms with no supporting documents will **NOT** be processed.
- ⇒ Upon acceptance to the Scholarship, a **Health Declaration Form** will need to be submitted. Any and all costs which may be incurred for medical examination relating to this health declaration are to be borne by the participant.

SELECTION PROCESS

The selection process involves careful, individual reading of each application and will be carried out by the selection committees comprising officials from UBD-FPT Global Centre and Brunei Darussalam.

CERTIFICATES

Upon successful completion of the programme, participants will be awarded with a certificate of completion by the UBD-FPT Global Centre.

REGULATIONS

Participants are required to comply with the following:

- ◆ Strictly observe programme schedules and **NOT** miss any training sessions and organised activities;
- ◆ Be available full-time to pursue their programme for 6 weeks without interruption;
- ◆ **NOT** to bring any member of their family and/or aide to Vietnam for the entire duration of the programme;
- ◆ **NOT** to engage in any political activities and/or any form of employment for profit or gain;

UBD reserves the right to terminate or revoke the Scholarship awarded to the participant as recommended by the UBD-FPT Global Centre or if deemed justifiable; for example if found guilty of misconduct or deemed medically unfit (as advised by an accredited physician) to meet the requirements of the programme. In such cases he is to leave Vietnam at his own expense.

The Scholarship may be terminated for failure to abide by any of the abovementioned regulations.

Should participants wish to withdraw from the Scholarship at any point during the Programme, they are obliged to repay the full cost of the Scholarship received to date and leave Vietnam at their own expense.

Participants will return to their respective home countries upon completion of the programme with immediate effect.

VISA INFORMATION

- ◆ All regulations concerning immigration and entry visa into Vietnam are set by the Immigration Department of Vietnam and may be subject to change;
- ◆ Participants of the programme are to abide by all conditions pertaining to Vietnamese Visa and Immigration rules and regulations;
- ◆ FPT International Student Centre (FISEC) and/ or UBD-FPT Global Centre will assist participants in their visa application process to the Immigration Department of Vietnam. A Visa reference code will be provided to the participants once the visa application is approved. Participants may then present this Visa reference code with their passports to the Vietnamese Embassy/Consulate/Representative Office in their respective countries, for the visa to be issued, prior to their departure to Vietnam;
- ◆ Visa application will take 21 working days to be processed;
- ◆ Any fees payable pertaining to the visa application/issuance will be at participant's own expense.

FOR FURTHER INFORMATION

**UBD-FPT GLOBAL CENTRE
FPT building, Road No. 1, An Don industrial zone, 593 Ngo Quyen, Son Tra district, Da Nang,
Vietnam**

Email: globalcentre@ubd.edu.bn

<https://apply.ubd.edu.bn/orbeon/vis-welcome/>